

**Zeitschrift:** Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

**Herausgeber:** Schweizerische Verkehrszentrale

**Band:** 26 (1953)

**Heft:** 1

**Artikel:** Dramatische Bergwelt = Le monde dramatique des montagnes = Imponente paesaggio montano = Dramatic mountain world

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-778358>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 30.01.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Landung eines Sportflugzeuges auf dem Kanderfirn. — Atterrissage d'un avion de sport sur le glacier de la Kander.  
 Atterraggio di un aeroplano sportivo sul Kanderfirn. — A light plane lands atop the Kander Növé. Photo Geiger

## Dramatische Bergwelt • Le monde dramatique des montagnes



Jeden Winter finden Tausende von begeisterten Skiläufern auf den sonnenüberfluteten Hängen unserer Berge Entspannung und Erholung vom grauen Alltag. Die weiße Gefahr, die Lawine, hat heute für den Touristen viel von ihrem Schrecken eingebüßt. Eigenschaften und Verhalten der Schneedecke werden im Eidgenössischen Institut für Schnee- und Lawinenforschung systematisch untersucht. Die Beobachtungen umfassen das ganze schweizerische Alpengebiet und ermöglichen die in Rundfunk und Presse ausgegebenen Lawinenprognosen, welche nicht nur vor Gefahr warnen, sondern bei sicheren Verhältnissen auch zum Betreten des Skigeländes ermuntern. Zudem unterhält mancher Kurort einen eigenen Sicherheitsdienst. Gefährdete Strecken werden gesperrt, fällige Lawinen abgeschossen, gesprengt oder losgetreten. Erst wenn die Gefahr gebannt ist, steht die Route dem Touristen wieder offen. Skitüchtige Bergführer stellen uns ihre langjährige Erfahrung zur Verfügung.

Aus dem Wissensgebiet der Schneeforschung mögen die folgenden Seiten einen kleinen Ausschnitt vermitteln. G.

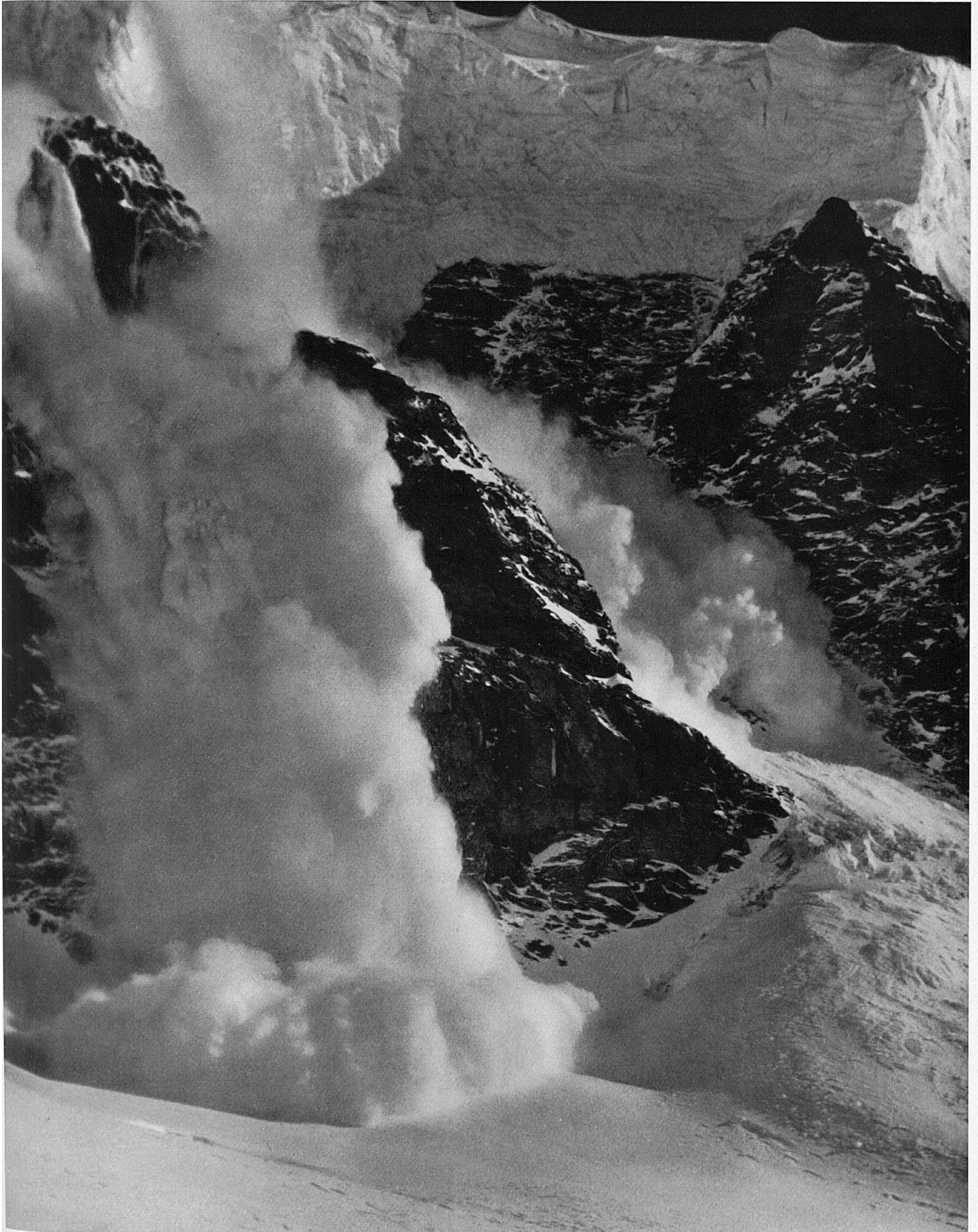
Vielenorts in den Alpen bringt der Januar spannende Skirennen. Beachten Sie die Liste der Veranstaltungen der kommenden Wochen!

Partout dans nos Alpes, janvier amène de captivantes courses de ski. Voyez la liste des manifestations des prochaines semaines!

In molti luoghi nelle Alpi, in gennaio si svolgono delle appassionanti gare di sci. Osservate la lista delle manifestazioni delle prossime settimane!

All through the Alps, there will be thrilling skiing races in January. See the list of coming events! Comet-Photo

Lawine am Trugberg, im Gebiet des Jungfrauoches.  
Avalanche au Trugberg, dans la région du Jungfrauoch.



**Imponente paesaggio montano • Dramatic Mountain World**

Valanga sul Trugberg, nella regione del Jungfrauoch.  
Avalanche on Mount Trugberg in the Jungfrauoch area.  
Photo André Roch